



CITTA' DI
COLLEGNO 

PROVINCIA DI TORINO – 10093 COLLEGNO - ITALIA
(Tel. 011 - 40151 Telefax 011 – 4015318)

DOCUMENTO COMPLEMENTARE
DISCIPLINARE DI GARA

Il presente disciplinare, allegato al bando di gara n. 02/2011 P.A. di cui costituisce parte integrante e sostanziale, fornisce indicazioni al concorrente in merito alle modalità e forme necessarie per la presentazione dell'offerta.

ENTE APPALTANTE:

Comune di Collegno P.za del Municipio n. 1 -10093 COLLEGNO (TO), sito internet www.comune.collegno.to.it e-mail: info@comune.collegno.to.it

OGGETTO:

GESTIONE DEI CENTRI ESTIVI ANNI 2011 E 2012.

Il servizio è finalizzato ad offrire, nel tempo di chiusura delle scuole, ai bambini e ai ragazzi di età compresa tra i 3 ai 14 anni di età, attività ricreative che favoriscano lo sviluppo delle potenzialità individuali e promuovano la socializzazione e l'aggregazione.

Il servizio estivo prevede i seguenti interventi, così denominati:

- **BIMBI ESTATE** rivolto ai bambini/e in età di scuola dell'Infanzia
- **CENTRA L'ESTATE** rivolto ai bambini/e e ragazzi/e in età di scuola primaria e secondarie di primo grado.
- categoria del servizio e sua descrizione: 25 SERVIZI SANITARI E SOCIALI.
- Servizio eventualmente rinnovabile art. 16 del Capitolato d'Appalto.

Appalto riservato alle Cooperative di tipo A e C di cui alla Legge 8 novembre 1991, n. 381.

Codice CPV: 85312110 - 3

Codice CIG: 1707393944

PROCEDURA DI GARA

La gara sarà esperita con la procedura aperta ai sensi degli artt. 54 e 55, comma 5, del D.Lgs. n. 163/2006 con aggiudicazione ai sensi degli artt. 81 e 83 stesso decreto, con aggiudicazione a favore dell'offerta economicamente più vantaggiosa, valutata in base agli elementi e con i criteri elencati agli artt. 11 e 12 del Capitolato d'Appalto **con verifica, dei requisiti di capacità tecnico-organizzativa dichiarati e con verifica delle offerte che, in base ad elementi specifici, appaiano anormalmente basse.**

IMPORTO COMPLESSIVO DELL'APPALTO

L'importo del servizio a base di gara è di euro **780,00= (settecentottanta/00)** oltre IVA di legge da intendersi come costo forfettario settimanale, tenuto conto del rapporto numerico animatore/bambino indicato all'art. 1 del Capitolato d'Appalto.

Tale costo è ridotto di 1/5 nelle settimane in cui ricorrono le seguenti festività:

- 18 Luglio 2011 e 16 Luglio 2012 (Festa Patronale di S. Lorenzo)
- 15 Agosto 2011 e 2012 (Ferragosto).

L'importo complessivo presunto dell'appalto biennale è di euro **249.903,85= (duecentoquarantanovemilanoventotré/85)** (oltre Iva di legge) così ripartito:

- anno 2011 : euro **134.355,77=** (oltre IVA di legge)
- anno 2012 : euro **115.548,08=** (oltre IVA di legge);

Per il secondo anno di durata del contratto, si procederà alla revisione periodica dei prezzi a norma dell'art. 115 del D. Lgs. 163/2006.

L'importo per gli oneri per la sicurezza da interferenza è pari a **Eu. 238,00=**, per tutta la durata del contratto per edificio scolastico.

DURATA

Il servizio all'utenza:

- anno 2011: dal 13 Giugno 2011 al 9 Settembre 2011.
- anno 2012: sarà definito successivamente.

L'Aggiudicatario deve ritenersi impegnato anche nella fase preparatoria (precedente l'attivazione del servizio) e nella redazione della documentazione finale sui risultati di gestione per entrambi gli anni.

FINANZIAMENTO DEL SERVIZIO E PAGAMENTI

Pagamenti: art. 13 del Capitolato d'Appalto.

Il servizio è finanziato con mezzi di Bilancio.

VISIONE E RICHIESTA DEI DOCUMENTI DI GARA

La determinazione è visibile, previo appuntamento telefonico:

(lunedì-martedì e venerdì h. 9,00/13,00) (mercoledì h. 9,00/14,00) (giovedì h. 9,00/17,00) presso l'Ufficio Centri Estivi (Tel. 011/4015822).

Il Capitolato d'Appalto ed il DUVRI sono visionabili e scaricabili dal sito del comune:

www.comune.collegno.to.it

CONDIZIONI DI ESECUZIONE DEL SERVIZIO:

Il servizio dovrà essere eseguito secondo le prescrizioni del relativo Capitolato d'Appalto, nonché della determinazione n. 267 in data 30 marzo 2011 modificata con determinazione n. 273 del 31 marzo 2011, di indizione della gara e del presente disciplinare.

SOGGETTI PARTECIPANTI ALLA GARA:

Sono ammesse a partecipare alla gara **solo le Cooperative di tipo A e C** di cui alla Legge 8 novembre 1991, n. 381 in possesso dei requisiti di capacità tecnico-organizzativi di cui all'art. 9 del Capitolato d'Appalto.

Sono ammesse a partecipare alla gara **Imprese appositamente e temporaneamente raggruppate**, e Consorzi di cui all'art. 2602 del Codice Civile anche se non ancora costituiti, ai sensi e con le modalità di cui all'art. 37 c. 8 del D.Lgs. n. 163 del 12 aprile 2006 con l'impegno espresso a conferire mandato collettivo speciale con rappresentanza all'Impresa qualificata come Capogruppo.

DOCUMENTAZIONE AMMINISTRATIVA

Per partecipare alla gara, i concorrenti devono produrre i seguenti documenti, comprovanti la capacità ad obbligarsi:

1) Dichiarazioni del Titolare o del Legale Rappresentante della Cooperativa redatte secondo i modelli allegati al presente disciplinare rispettivamente sotto A), B) e C), che i concorrenti hanno facoltà di utilizzare ai sensi dell'art. 48 del D.P.R. n. 445/2000, dalle quali risulti:

- A) di accettazione incondizionata di tutte le norme contenute nel Capitolato d'Appalto (*in bollo, se tenuti, Mod. A*);
- B) il possesso dei requisiti di ordine generale per l'affidamento, in sostituzione delle relative certificazioni, ai sensi e per gli effetti del D.P.R. n. 445/2000 (*in carta semplice, Mod. B*);
- C) il possesso dei requisiti di capacità tecnico organizzativa per l'affidamento, in sostituzione della relativa documentazione, ai sensi e per gli effetti del D.P.R. n. 445/2000 (*in carta semplice, Mod. C*)

Le dichiarazioni di cui ai punti B) e C) devono essere corredate dalla copia fotostatica di valido documento d'identità del dichiarante.

La mancata indicazione anche di una sola dichiarazione tra quelle richieste dai modelli di cui sopra, allegati al presente, comporterà **l'esclusione** dalla gara.

Si rammenta che le dichiarazioni mendaci, la falsità in atti e l'uso di atti falsi, sono puniti con le sanzioni penali richiamate nell'art. 76 del D.P.R. n. 445/2000.

2) Cauzione provvisoria di Eu. 4.998,08=, (ovvero, per le Ditte **che dichiarino** il possesso della **certificazione** di sistema di qualità ai sensi dell'art. 75, comma 7 del D.Lgs. n. 163/2006, di Eu. 2.499,04=), corredata, **a pena di esclusione**, dall'impegno di un fidejussore a rilasciare la garanzia definitiva qualora l'offerente risultasse aggiudicatario e costituita mediante:

- a) versamento **in contanti**, presso la Civica Tesoreria, da dimostrarsi allegando **l'originale della ricevuta**, completata sul retro con le coordinate bancarie e numero di conto corrente su cui effettuare la restituzione a mezzo mandato, a data e firma del Legale Rappresentante della Ditta concorrente,

oppure:

- b) **titoli del debito pubblico o garantiti dallo stato**, al corso del giorno del deposito, presso una sezione della Tesoreria Provinciale o presso le aziende di credito autorizzate a titolo di pegno, a favore del Comune di Collegno,
oppure:
- c) **assegno circolare non trasferibile intestato al Tesoriere Comunale** (UNICREDIT Banca S.p.A. – Agenzia di Collegno A - Piazza del Municipio n. 5- Tel. 011/4158411),
oppure:
- d) **fideiussione** bancaria o assicurativa o rilasciata dagli intermediari finanziari iscritti nell'elenco speciale di cui all'art. 107 del D.Lgs. 385/1993 che svolgono in via esclusiva o prevalente attività di rilascio di garanzie, a ciò autorizzati dal Ministero dell'Economia e delle Finanze. La garanzia deve prevedere espressamente, **a pena di esclusione**, la rinuncia al beneficio della preventiva escussione del debitore principale, la rinuncia all'eccezione di cui all'art. 1957 co. 2 del Codice Civile nonché l'operatività della garanzia medesima entro quindici giorni, a semplice richiesta della stazione appaltante

Detta cauzione provvisoria verrà **restituita alle Cooperative non aggiudicatrici entro 30 giorni dall'aggiudicazione definitiva.**

- 3) **Ricevuta** del versamento di Eu. 20,00= a titolo di contributo a favore dell'Autorità di Vigilanza sui contratti pubblici, effettuato secondo le seguenti modalità :
- *online* mediante carta di credito dei circuiti Visa, MasterCard, Diners, American Express. Per eseguire il pagamento sarà necessario collegarsi al "Servizio riscossione" e seguire le istruzioni a video oppure l'emanando manuale del servizio..
 - in contanti, muniti del modello di pagamento rilasciato dal Servizio di riscossione, presso tutti i punti vendita della rete dei tabaccai lottisti abilitati al pagamento di bollette e bollettini. All'indirizzo <http://www.lottomaticaservizi.it> è disponibile la funzione "Cerca il punto vendita più vicino a te"; a partire dal 1° maggio 2010 sarà attivata la voce "contributo AVCP" tra le categorie di servizio previste dalla ricerca. Lo scontrino rilasciato dal punto vendita dovrà essere allegato in originale all'offerta.
 - **operatori economici esteri**, sarà possibile effettuare il pagamento anche tramite bonifico bancario internazionale, sul conto corrente bancario n. 4806788, aperto presso il Monte dei Paschi di Siena (IBAN: IT 77 0 01030 03200 0000 04806788), (BIC: PASCITMMROM) intestato all'Autorità per la vigilanza sui contratti pubblici di lavori, servizi e forniture. La **causale del versamento** deve riportare esclusivamente il codice identificativo ai fini fiscali utilizzato nel Paese di residenza o di sede del partecipante e il codice CIG che identifica la procedura alla quale si intende partecipare.

RAGGRUPPAMENTO TEMPORANEO D'IMPRESA – CONSORZI

A pena di esclusione, le dichiarazioni dovranno essere prodotte come segue:

- **In caso di partecipazione alla gara in qualità di Raggruppamento Temporaneo d'Impresa** di cui all'art. 34 comma 1 lettera d) del D.Lgs. n. 163/2006, non ancora costituito, le dichiarazioni di cui agli allegati A) B) e C) del presente disciplinare, dovranno essere prodotte, oltrechè dall'Impresa Mandataria, anche da ciascuna Impresa Mandante.
- In caso di partecipazione alla gara in qualità di Raggruppamento Temporaneo d'Impresa di cui all'art. 34, comma 1, lett. d) **già costituito**, le dichiarazioni di cui agli allegati B) e C) del presente disciplinare dovranno essere prodotte dall'Impresa Mandataria, e da ciascuna Impresa Mandante; le dichiarazioni di cui all'allegato A) del presente disciplinare dovranno essere prodotte dall'Impresa Mandataria.
- **In caso di partecipazione alla gara in qualità di Consorzi** di cui allo stesso articolo, comma 1, lettere e) ed f), le dichiarazioni di cui agli allegati A) B) e C) del presente disciplinare, dovranno essere prodotte, dal Consorzio e dalle Consorziato.
- In caso di partecipazione alla gara di Consorzi di cui all'art. 34 lett. b) e c), le dichiarazioni di cui all'allegato B) del presente disciplinare dovranno essere prodotte, per Consorzio e Consorziato; le dichiarazioni di cui agli allegati A) e C) del presente disciplinare, dovranno essere prodotte, dal Consorzio.

In caso di **concorrenti riuniti**, le garanzie fidejussorie ed assicurative sono presentate, su mandato irrevocabile, dall'impresa mandataria o capogruppo, in nome e per conto di tutti i concorrenti.

AVVALIMENTO

Ai sensi e per gli effetti dell'art. 49 del D.Lgs. n. 163/2006 il soggetto concorrente può soddisfare il possesso dei requisiti tecnico-organizzativi **avvalendosi** dei requisiti di altro soggetto. In tal caso, in aggiunta alle dichiarazioni di cui sopra, dovrà essere prodotta la documentazione e le dichiarazioni, rese ai sensi del D.P.R. n. 445/2000, di cui al comma 2 del citato art. 49.

OFFERTA ECONOMICAMENTE PIU' VANTAGGIOSA

Offerta Tecnica:

Progetto educativo redatto in lingua italiana, validamente sottoscritto dal Titolare o dal Legale Rappresentante della Cooperativa relativo a: *Bimbi Estate e Centra l'Estate*, suddiviso per fasce d'età (Infanzia – Elementari - Medie) - massimo 15 pagine redatte con carattere 12 – con indicato:

- 1- programma tipo di un turno pari a due settimane, specifico per fasce di età (infanzia-età scolare e pre-adolescenza);
2. programma delle uscite per l'intero periodo estivo, distinte per "Bimbi Estate" e "Centra l'Estate", ivi compresi i programmi da intraprendere in caso di maltempo;
3. valore economico annuale di attrezzature e materiali forniti per la gestione delle attività, con oneri a carico dell'Impresa Aggiudicataria ;
4. programma di inserimento lavorativo della/e risorsa/e da prevedersi per le funzioni di pulizia tra i soggetti svantaggiati di cui all'art. 4 della Legge 381/91 ed i soggetti di cui all'art. 2 , punto 18 del regolamento CE 800/2008.
5. i nominativi ed i curricula dei n. 2 coordinatori individuati per i servizi di Bimbi Estate e Centra l'Estate
6. l'indicazione della/delle piscina/e individuata/e per il mese di Agosto in alternativa alla Piscina di Collegno, chiusa per lavori;

Offerta Economica

L'offerta segreta, redatta, secondo il *modello allegato al presente disciplinare sotto D)*, in lingua italiana ed in competente bollo, se tenuti, validamente sottoscritta dal Titolare o dal Legale Rappresentante della Cooperativa, dovrà contenere:

- l'indicazione del numero di **partita IVA** della Cooperativa;
- l'enunciazione in **CIFRE ED IN LETTERE del prezzo offerto**.

Il prezzo offerto dovrà comprendere tutti i servizi indicati nel Capitolato d'appalto rapportati al costo forfettario settimanale, posto a base di gara, indipendentemente dall'età degli utenti e dai programmi specifici, comprensivo dell'intero servizio, e precisamente:

1. n. 2 coordinatori/responsabili di cui n. 1 per il servizio di BIMBIESTATE e n. 1 per il servizio di CENTRA L'ESTATE;
2. animatori nel rapporto numerico indicato all'art. 1 del Capitolato d'Appalto;
3. trasporto e spese per le attività fuori sede;
4. materiale di consumo occorrente per tutte le attività;
5. servizio di pulizia indicato all'art. 6 del Capitolato d'Appalto;
6. spese assicurative indicato all'art. 23 del Capitolato d'Appalto;
7. ogni altro onere necessario allo svolgimento del servizio.

Sono escluse offerte in rialzo.

Gli offerenti avranno facoltà di svincolarsi dalla propria offerta, esclusivamente in caso di inadempienza del Comune, trascorsi 180 giorni dalla data della gara d'appalto.

Con la presentazione dell'offerta il concorrente implicitamente ammette di essere a perfetta conoscenza delle prescrizioni che regolano la gara.

Le offerte redatte in modo imperfetto o comunque condizionate saranno considerate nulle e come non presentate.

TERMINI E MODALITA' DI PRESENTAZIONE DELLA DOCUMENTAZIONE DI GARA E DELL'OFFERTA

Per partecipare alla gara, le **Cooperative** dovranno produrre un piego così composto:

- una busta **suggerata con ceralacca, pena l'esclusione dalla gara**, che oltre alle generalità ed indirizzo dell'offerente dovrà pure riportare sopra **l'indicazione completa ed esatta dell'appalto cui si riferisce**, dovrà essere indirizzata: "AL COMUNE DI COLLEGNO" e dovrà pervenire all'Ufficio Protocollo del Comune, **P.zza del Municipio n. 1 - 10093 COLLEGNO (TO) ENTRO LE ORE 12,00 DEL GIORNO MERCOLEDI' 20 APRILE 2011**,

In questa busta dovranno pure essere acclusi, **pena l'esclusione dalla gara**, assieme a quella suggerata dell'offerta, i documenti di cui al paragrafo DOCUMENTAZIONE AMMINISTRATIVA.

- Una seconda busta anch'essa **suggerata con ceralacca, pena l'esclusione dalla gara** contenente l'offerta economica e su questa busta dovranno essere scritti il cognome, il nome o la ragione sociale, l'indirizzo della concorrente, **l'oggetto dell'appalto** cui l'offerta si riferisce nonché la dicitura:

""CONTIENE OFFERTA ECONOMICA""

- Una terza busta anch'essa **suggerata con ceralacca, pena l'esclusione dalla gara** contenente l'offerta tecnica, e su questa busta dovranno essere scritti il cognome, il nome o la ragione sociale, l'indirizzo della concorrente, **l'oggetto dell'appalto** cui l'offerta si riferisce nonché la dicitura:

""CONTIENE OFFERTA TECNICA""

Solo in caso di situazioni di controllo La busta contenente la documentazione dalla quale risulta che l'offerta è stata formulata autonomamente, ai sensi dell'art. 38, comma 2, let. b) del D.Lgs. n. 163/2006 e s.m.i. e su questa busta dovranno essere scritti il cognome, il nome o la ragione sociale, l'indirizzo della concorrente, l'oggetto dell'appalto cui si riferisce nonché la dicitura:

""DOCUMENTAZIONE ART. 38, CO. 2, LET. b) D.LGS. N. 163/2006""

Il recapito del piego rimane ad esclusivo rischio del mittente, ove per qualsiasi motivo non giunga in tempo utile.

Si avverte che, oltre il detto termine, non resta valida alcuna altra offerta, anche sostitutiva o aggiuntiva ad offerta precedente e non si farà luogo a gara di migliororia né sarà consentita, in sede di gara, la presentazione di altra offerta.

ATTRIBUZIONE DEI PUNTEGGI

La valutazione delle offerte sarà operata attribuendo 100 punti da assegnare secondo i seguenti parametri:

- **offerta tecnica:** fino a max 70 punti
- **prezzo:** fino a max 30 punti

MODALITA' DI ATTRIBUZIONE PUNTEGGIO OFFERTA TECNICA: MAX 70 punti

L'offerta tecnica deve essere redatta per un massimo di 15 pagine in carattere 12.

Il punteggio verrà attribuito alle voci che compongono l'offerta tecnica come segue:

- progetto educativo e programma tipo di un turno pari a due settimane specifico per fasce di età (infanzia-età scolare e pre-adolescenza): **fino a 30 punti**
- programma delle uscite per l'intero periodo estivo, distinte per "Bimbi estate" e "Centra l'Estate", ivi compresi i programmi da intraprendere in caso di maltempo: **fino a 28 punti**
- valore economico annuale di attrezzature e materiali forniti per la gestione delle attività: **fino a 6 punti**
- programma di inserimento lavorativo della/e risorsa/e da prevedersi per le funzioni di pulizia tra i soggetti svantaggiati di cui all'art. 4 della Legge 381/91 ed i soggetti di cui all'art. 2, punto 18 del regolamento CE 800/2008: **fino a 6 punti**

MODALITA' DI ATTRIBUZIONE PUNTEGGIO DEL PARAMETRO PREZZO: MAX 30 punti

Il punteggio massimo è assegnato all'offerta con il prezzo più basso, la quale costituisce parametro per la valutazione proporzionale delle restanti offerte, secondo la seguente equazione:

punteggio=30 x A/B , dove A migliore offerta in ribasso e B offerta presa in esame.

SVOLGIMENTO DELLA GARA

La gara, avrà luogo nel Comune di Collegno, P.zza del Municipio n. 1, dinanzi alla Commissione presieduta dal Dirigente Settore Politiche Educative e Sociali, assistito dal Segretario Generale **il giorno GIOVEDÌ 21 APRILE 2011 alle ore 9.30.**

La Commissione procederà, in seduta pubblica, all'esame della documentazione a corredo dell'offerta presentata dalle Cooperative concorrenti ed alla conseguente ammissione o esclusione dalla gara.

Successivamente la Commissione procederà, in seduta segreta, all'esame e valutazione delle offerte tecniche. Al termine, in seduta pubblica, procederà all'apertura delle offerte economiche, attribuzione del relativo punteggio, formazione della graduatoria finale dei concorrenti e aggiudicazione provvisoria.

In sede di gara sono ammessi a presentare eventuali osservazioni esclusivamente i legali rappresentanti dei concorrenti o altri soggetti muniti di idonea delega da esibire al Presidente attestante il possesso di titolo a rappresentare la cooperativa.

L'aggiudicazione dell'appalto sarà definitiva.

La Commissione si riserva:

- di invitare se necessario i partecipanti alla gara a fornire chiarimenti in ordine al contenuto dell'offerta;
- di procedere all'aggiudicazione anche in presenza di una sola offerta, purchè valida;
- di escludere o di non procedere all'aggiudicazione se l'offerta presentata sia ritenuta non congrua.

La Commissione giudicherà insindacabilmente sull'ammissibilità o meno di ciascun concorrente osservando quanto qui stabilito e le norme in materia, e procederà all'aggiudicazione provvisoria del servizio, ai sensi della legislazione citata, salvo la definitiva approvazione con apposita determinazione.

VERIFICA DEI REQUISITI DI PARTECIPAZIONE

Alla conclusione delle operazioni di gara, la Cooperativa prima e seconda in graduatoria dovrà esibire, a comprova del possesso del requisito di capacità tecnico organizzativo, a richiesta della Stazione Appaltante e nel rispetto dei termini e modalità da essa indicati, la seguente documentazione:

- **Certificati di gestione di servizi analoghi svolti nel triennio 2008-2009-2010 presso Enti Pubblici e/o privati, per un importo annuo minimo pari ad € 100.000,00 al netto dell'IVA.**

DITTA AGGIUDICATARIA

La **Cooperativa** aggiudicataria s'intenderà obbligata per tutti gli effetti di legge con il solo atto di aggiudicazione, mentre gli obblighi del Comune sono subordinati alla formale sti-

pula del contratto; l'Aggiudicatario dovrà presentarsi presso il Comune con la documentazione che verrà richiesta dall'ufficio Contratti per la stipulazione del contratto previo pagamento del relativo importo di tutte le spese inerenti e conseguenti, entro il termine che verrà indicato dal Comune, pena la decadenza dall'aggiudicazione stessa.

La **Cooperativa** aggiudicataria sarà tenuta:

- a prestare nei modi di legge la **cauzione definitiva**;
- a provare il possesso dei requisiti dichiarati, presentando la documentazione relativa;
- a presentare il **Mod. GAP** debitamente compilato nella parte riservata all'Impresa, ai sensi della Circolare della Prefettura di Torino, Div. Gab. n. 9700904 del 1° giugno 2000;
- ad ottemperare a quanto disposto dall'art. 7 del Capitolato d'Appalto.

SUBAPPALTO

In nessun caso è consentito il **subappalto** nemmeno parziale del Servizio, così come disposto all' art. 21 del Capitolato d' Appalto.

CONTROVERSIE

Per ogni controversia che dovesse insorgere con la **Cooperativa** aggiudicataria, in relazione al contratto, si adirà l'Autorità Giudiziaria del Foro di Torino, ai sensi dell'art. 20 del Codice di Procedura Civile.

Organismo responsabile delle procedure di ricorso: TAR PIEMONTE, con sede in Torino, Corso Stati Uniti n. 45 – tel. 011/5576411, fax 011/539265 - indirizzo internet: www.giustizia-amministrativa.it.

Presentazione di ricorso: ai sensi dell'art. 245 del D.Lgs. n. 163/06.

Servizio presso il quale sono disponibili informazioni sulla presentazione di ricorso: COMUNE DI COLLEGNO, con sede in Collegno (TO), Piazza del Municipio n. 1 – tel. 011/40151, fax 011/4015550 – posta elettronica: info@comune.collegno.to.it; indirizzo internet: www.comune.collegno.to.it.

ALTRE INFORMAZIONI

Tutte le spese obbligatorie, di contratto, registrazione ed accessorie ed altre inerenti a tributi presenti, future di questo appalto, sono a carico della **Cooperativa** aggiudicataria. L'IVA è a carico del Comune.

Per l'aggiudicazione del presente appalto si fa espresso riferimento a quanto contenuto nel Capitolato d'Appalto, nel bando e nel presente disciplinare, nonché nell'art. 27 del D.Lgs. n. 163/2006 e s.m.i.

PUBBLICITA' DEL BANDO

Si comunica che viene data notizia della presente gara mediante pubblicazione di bando sulla Gazzetta Ufficiale dell'Unione Europea, per estratto sul quotidiano Gazzetta Aste ed Appalti Pubblici, e per via telematica sul profilo del Committente (www.comune.collegno.to.it) nonché sul sito della Regione Piemonte www.regione.piemonte.it/oopp/osservatorio, e all'Albo Pretorio del Comune di Collegno.

Si comunica altresì che il bando è stato inviato per la sua pubblicazione sulla Gazzetta Ufficiale della Comunità Europea in data 31 marzo 2011.

"INFORMATIVA AI SENSI DELL'ART. 13 D.LGS. N. 196/2003

Si informa che il conferimento dei dati richiesti ha natura obbligatoria e l'eventuale rifiuto comporta l'esclusione dalla gara. Il trattamento dei dati, compresi i dati soggetti a verifica d'ufficio, da parte del Comune di Collegno - Settore Amministrazione - Ufficio Contratti ha la finalità di acquisire gli elementi necessari per l'ammissione alla gara e viene eseguito su supporto cartaceo e/o informatico. Titolare del trattamento dei dati personali è il Comune di Collegno - P.za del Municipio n. 1 nella persona del Segretario-Direttore Generale. Responsabile del trattamento è il Dirigente del Settore Amministrazione. I dati conferiti potranno essere comunicati o diffusi a terzi soltanto nei casi previsti da norme di legge o regolamenti. L'art. 7 del Codice riconosce all'interessato il diritto di accesso ai dati che lo riguardano, nonché alcuni diritti complementari tra cui il diritto di rettificare, aggiornare, integrare i dati, nonché il diritto di opporsi, per motivi legittimi, al loro trattamento."

Per informazioni di natura tecnica rivolgersi Uff. Centri Estivi, Sig.ra RUZZA Marina (Tel. 011/4015822).

Per informazioni di natura amministrativa rivolgersi Uff. Contratti - Sig.ra PIANU Roberta (Tel. 011/4015210).

Collegno, lì 31 marzo 2011

IL RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO
(DEBANDI Dott.ssa PAOLA RITA)

www.Albopretorionline.it



Allegato A)

al disciplinare di gara per l'appalto del servizio di: "GESTIONE DEI CENTRI ESTIVI ANNI 2011 E 2012."

Rif. n. 02/2011 P.A.

DICHIARAZIONE

Ai fini della partecipazione alla gara d'appalto in oggetto,

Il sottoscritto

Nato a il

Codice fiscale

In qualità di

Della Ditta

Partita IVA n. Codice attività

Con sede legale in (..), via n.

Tel. n. Fax n.

DICHIARA ¹

- 1) di avere preso visione e conoscenza di tutte le circostanze generali e particolari che possono avere influito sulla determinazione dei prezzi e delle condizioni contrattuali che possono influire sull'esecuzione del servizio, di accettare senza riserve tutte le prescrizioni del Capitolato d'Appalto, di aver giudicato i prezzi medesimi remunerativi e tali da consentire l'offerta che sarà per fare;

¹ Sbarrare le righe non utilizzate

- di impegnarsi, in caso di aggiudicazione, ad effettuare il servizio nei termini indicati nel Capitolato Speciale d'Appalto Allegato Amministrativo.
- **che nella formulazione** dell'offerta, si è tenuto conto dei costi del lavoro e della sicurezza in attuazione del D.Lgs. 81/2008;
- **ai fini delle comunicazioni da parte della Stazione appaltante:**

- domicilio: via n.
- Città..... prov.
- indirizzo di **posta elettronica**
- indirizzo di **posta elettronica certificata**
-
- numero telefono..... e numero di fax

2) (per i Consorzi) ai sensi dell'art. 37, c. 7 del D.Lgs. n. 163/2006 per i Consorzi di cui all'art. 34, comma 1, lettere b) e c) stessa Legge, si concorre per la seguente impresa consorziata:

Ditta

Partita IVA n.

Con sede legale in (..), via n.

3) ²di partecipare alla gara in oggetto in **costituendo** raggruppamento temporaneo d'impres

in qualità dicon le seguenti Ditte:

Ditta

Partita IVA n.

Con sede legale in (..), via n.

² compilare la condizione che ricorre

In qualità di

Ditta

Partita IVA n.

Con sede legale in (..), via n.

In qualità di

Ditta

Partita IVA n.

Con sede legale in (..), via n.

In qualità di

impegnandosi a conferire, mandato collettivo speciale con rappresentanza alla Cooperativa qualificata come Capogruppo;

- 4) ³ di partecipare alla gara in oggetto in raggruppamento temporaneo d'impres già costituito

in qualità dicon le seguenti Cooperative:

Ditta

Partita IVA n.

Con sede legale in (..), via n.

In qualità di

Ditta

Partita IVA n.

³ compilare la condizione che ricorre

Con sede legale in (..), via n.

In qualità di

Ditta

Partita IVA n.

Con sede legale in (..), via n.

In qualità di

5) ⁴di autorizzare l'utilizzo del fax al numero ai fini delle comunicazioni da parte della Stazione appaltante.

..... lì,.....

IL DICHIARANTE

.....

⁴ barrare l'ipotesi che non ricorre



Allegato B)

al disciplinare di gara per l'appalto del servizio di: "GESTIONE DEI CENTRI ESTIVI ANNI 2011 E 2012"

Rif. n. 02/2011 P.A.

DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONI E DI ATTO NOTORIO

(ai sensi del D.P.R. n. 445/2000)

Ai fini della partecipazione alla gara d'appalto in oggetto,

Consapevole che le dichiarazioni mendaci, la falsità in atti e l'uso di atti falsi, sono puniti con le sanzioni penali richiamate nell'art. 76 del D.P.R. n. 445/2000,

Il sottoscritto

Nato a il

Codice fiscale

In qualità di

Della Ditta

Partita IVA n. Codice attività

Con sede legale in (..), via n.

indirizzo di posta elettronica

sito internet

DICHIARA ⁵

1) che la Ditta sopra generalizzata è iscritta alla Camera di Commercio Industria

Artigianato ed Agricoltura di

Ufficio Registro Imprese di

nella sezione al n.

per attività ed oggetto sociale corrispondente al presente appalto;

Data inizio attività dell'impresa

(per le Ditte individuali) Titolare è il Sig.

.....,

nato a (..) il

residente in.....

codice fiscale

- *(per le Società in nome collettivo)* Soci sono i Sigg.ri:

.....,

nato a (..) il

⁵ Sbarrare le righe non utilizzate

residente in.....(.).....

.....

codice fiscale;

.....,

nato a (...) il

residente in.....(.).....

.....

codice fiscale;

.....,

nato a (...) il

residente in.....(.).....

.....

codice fiscale;

- **(per le Società in accomandita semplice)** Soci accomandatari con poteri di firma e rappresentanza sono i Sigg.ri:

.....,

nato a (...) il

residente in.....(.).....

.....

codice fiscale

.....,

nato a (..) il

residente in.....(..).....

.....

codice fiscale

- **(per gli altri tipi di Società o Consorzi)** gli Amministratori muniti di poteri di firma e legale rappresentanza sono i Sigg.ri:

.....,

nato a (..) il

residente in.....

.....

qualifica

codice fiscale.....;

....., nato a (..)

il

residente in.....(..).....



.....

qualifica

codice fiscale

....., nato a

il

residente in.....(..)

.....

qualifica

codice fiscale

2) che la ditta sopra generalizzata è in possesso dell'idoneità tecnica professionale ai sensi del'art. 26, comma1, let. a), punto 2 del D.Lgs. n. 81/2008;

3) (per le Cooperative e loro Consorzi), che la Ditta sopraindicata è iscritta altresì all'Albo Nazionale delle Cooperative tenuto dalla Camera di Commercio al n. dal, Sezione (a norma del D.Lgs. n. 220/2002);

4) che la Ditta ed i soggetti sopraindicati non si trovano nelle condizioni di esclusione previste dall'art. art. 38 del D.Lgs. n. 163/2006 e precisamente:

- che la Ditta ed i soggetti sopraindicati non si trovano in stato di fallimento, di liquidazione coatta o di concordato preventivo;
- che i soggetti sopraindicati non hanno in corso un procedimento per la dichiarazione di una delle sopraelencate situazioni;
- che i soggetti sopraindicati non hanno pendente alcun procedimento per l'applicazione di una delle misure di prevenzione di cui all'art. 3 della L. n. 1423/1956 o di una delle cause ostative previste dall'art. 10 della Legge 31 maggio 1965, n. 575;
- che nei confronti dei soggetti sopraindicati, non è stata pronunciata sentenza di condanna passata in giudicato o emesso decreto penale di condanna divenuto irrevocabile, oppure di applicazione della pena su richiesta, ex art. 444 c.p.p., per reati gravi in danno dello Stato o della Comunità che incidono sulla moralità professionale; che non è stata emessa condanna, con sentenza passata in giudicato, per

uno o più reati di partecipazione a un'organizzazione criminale, corruzione, frode, riciclaggio, quali definiti dagli atti comunitari citati all'articolo 45, paragrafo 1, direttiva Ce 2004/18;

- che per i soggetti cessati dalla carica nel triennio antecedente la data di pubblicazione del bando in argomento non sussistono le cause di esclusione di cui al punto precedente;⁶
- di non aver violato il divieto d'intestazione fiduciaria ex art. 17 L. n. 55/90;
- di non aver commesso gravi infrazioni debitamente accertate, alle norme in materia di sicurezza ed a ogni altro obbligo derivante dai rapporti di lavoro risultanti dai dati in possesso dell'Osservatorio;
- di non aver commesso grave negligenza o malafede nell'esecuzione di altre prestazioni affidate da questa Stazione appaltante o di non aver commesso grave errore nell'esercizio della loro attività professionale, accertato con qualsiasi mezzo di prova da parte della Stazione Appaltante;
- di non aver commesso violazioni, definitivamente accertate, rispetto agli obblighi relativi al pagamento delle imposte e tasse, secondo la legislazione italiana o quella dello Stato di appartenenza;
- di non aver reso, nell'anno antecedente la data di pubblicazione del presente bando, false dichiarazioni in merito ai requisiti e alle condizioni rilevanti per la partecipazione alle procedure di gara e per l'affidamento dei subappalti risultanti dai dati in possesso dell'Osservatorio;
- di non aver commesso violazioni gravi, definitivamente accertate, alle norme in materia di contributi previdenziali e assistenziali, secondo la legislazione italiana o quella dello Stato di appartenenza;
- che non è stata applicata la sanzione interdittiva di cui all'articolo 9, comma 2, lettera c), del decreto legislativo dell'8 giugno 2001 n. 231 o altra sanzione che comporta il divieto di contrarre con la pubblica amministrazione compresi i provvedimenti interdittivi di cui all'articolo 36-bis, comma 1, del decreto-legge 4 luglio 2006, n. 223, convertito, con modificazioni, dalla legge 4 agosto 2006 n. 248;
- che non è stata applicata la sospensione o la decadenza dell'attestazione SOA da parte dell'Autorità per aver prodotto falsa documentazione o dichiarazioni mendaci, risultanti dal casellario informatico;
- che non risultano iscritte all'Osservatorio dei contratti pubblici, segnalazioni a carico dei soggetti sopraindicati che, pur essendo stati vittime dei reati previsti e puniti dagli articoli 317 e 629 del codice penale aggravati ai sensi dell'articolo 7 del [Decreto-Legge 13 Maggio 1991, n. 152](#), convertito, con modificazioni, dalla [Legge 12 Luglio 1991, n. 203](#), nei tre anni antecedenti alla pubblicazione del presente bando, non risultano aver denunciato i fatti all'autorità giudiziaria, salvo che ricorrano i casi previsti dall'[articolo 4, primo comma, della Legge 24 novembre 1981, n. 689](#);
- ⁷ che la Ditta non si trova in una situazione di controllo di cui all'articolo 2359 del codice civile con nessun partecipante alla gara di cui al presente bando;
- ⁸ di essere in una situazione di controllo di cui all'articolo 2359 del codice civile con i seguenti Concorrenti:

⁶ Dichiarare, in caso contrario, di aver adottato atti o misure di completa dissociazione della condotta penalmente sanzionata

⁷ Barrare o depennare l'ipotesi che non ricorre

⁸ Barrare o depennare l'ipotesi che non ricorre

.....
.....
di aver formulato autonomamente l'offerta come risulta dalla documentazione in-
serita nella busta chiusa allegata alla busta contenente l'offerta;

- 5) di essere in regola con le norme che disciplinano il diritto al lavoro dei disabili, ai
sensi dell'art. 17 della Legge n. 68/1999;

Dichiara altresì:

n. di posizione assicurativa e sede e indirizzo dell'INPS di appartenenza:

.....

n. di matricola, n. codice ditta e sede e indirizzo dell'INAIL di appartenenza:

.....

sede e indirizzo dell'Agenzia delle Entrate di appartenenza:

.....

contratto di lavoro applicato:

numero di dipendenti occupati per l'espletamento del servizio oggetto della ga-
ra.....

Ai sensi della D.Lgs. n. 196/2003 il sottoscritto autorizza la raccolta dei presenti dati per
le finalità riportate nell'informativa contenuta nel disciplinare della gara in oggetto.

..... lì,.....

IL DICHIARANTE

.....

n.b.: *Alla presente dichiarazione dev'essere allegata copia fotostatica di valido documen-
to di riconoscimento del soggetto dichiarante.*



Allegato C)

al disciplinare di procedura aperta per l'appalto del servizio di: "GESTIONE DEI CENTRI ESTIVI ANNI 2011 E 2012"

Rif. n. 02/2011 P.A.

DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA DI CERTIFICAZIONI E DI ATTO NOTORIO

(di cui al D.Lgs. n. 163/2006 resa ai sensi del D.P.R. n. 445/2000)

Ai fini della partecipazione alla gara d'appalto in oggetto,

Il sottoscritto

Nato a il

Codice fiscale

In qualità di

Della Ditta

Partita IVA n. Codice attività

Con sede legale in (.), via n.

DICHIARA

- di aver svolto i seguenti servizi analoghi nel triennio 2008-2009-2010 presso Enti Pubblici e/o privati, per un importo annuo minimo pari ad euro 100.000,00= al netto dell'IVA:

Elenco servizi analoghi svolti

Anno	Committente	Descrizione servizio	Importo (al netto dell'IVA)

..... li,.....

IL DICHIARANTE

.....

n.b.: Alla presente dichiarazione dev'essere allegata copia fotostatica di valido documento di riconoscimento del soggetto dichiarante.



CITTA' DI COLLEGNO
Allegato D)

Marca da bollo
 Eu. 14,62 =

al disciplinare di procedura aperta per l'appalto del servizio di: " GESTIONE DEI CENTRI ESTIVI ANNI 2011 E 2012"
 Rif. n. 02/2011 P.A.

OFFERTA ECONOMICA

Ai fini della partecipazione alla gara d'appalto in oggetto,

Il sottoscritto, in qualità di

Della Ditta, Partita IVA n.

OFFERTA	COSTO (in cifre)	Percentuale su totale
Costo del lavoro		
Oneri per la sicurezza (per rischi specifici a carico dell'I.A.)		
Costo trasporto –uscite		
Attrezzature e materiali		
Costo prodotti di pulizia		
Spese generali		
Utile		
Altro (specificare)		
COSTO TOTALE da confrontarsi con il prezzo a base di Gara (euro 780,00 oltre IVA)		100%
<i>(in lettere</i> _____)		

Data e luogo: _____

Firma leggibile e per esteso del Legale Rappresentante e timbro dell'Impresa